

Մանուկներու Սուրբ Գիրքը կը ներկայացնէ

Յիսուսի Ծնունդը



Written by: Edward Hughes
Illustrated by: M. Maillot
Alastair Paterson
Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.
Translated by: Most Rev. Prof. Varant Zareh Seropian
dedicated to my Son Lordling Zareh Varant
funded by: Zareh Seropian & Sons Foundation
special thanks: to my wife
gifted to all the Armenian children around the world. This translation
has been done in the Grace of the Holy Trinity to whom I owe.
Produced by: Bible for Children
www.M1914.org

BFC
PO Box 3
Winnipeg, MB R3C 2G1
Canada

©2020 Bible for Children, Inc.
License: You have the right to copy or print this story,
as long as you do not sell it.

Երկար ժամանակ
առաջ Աստուած Գաբրիէլ
հրեշտակը դրկեց ազնիւ
հրեայ երիտասարդ կոյս
աղջկայ մը քով, որ կը
կոչուէր Մարիամ:



Հրեշտակը ըսաւ անոր, "Դուն տղայ գաւակ մը պիտի ունենաս եւ պիտի կոչես Յիսուս: Ան պիտի կոչուի որդին ամենաբարձրին: Ան պիտի իշխէ յաւիտեան":



3

"Ինչպէս կրնայ ըլլալ ասիկա", ապշած հարցուց իրեն կոյս աղջիկը: "Տակաւին տղամարդու հետ չեմ եղած": Հրեշտակը ըսաւ Մարիամին, որ "մանուկը պիտի գայ Աստուծմէ եւ երկրաւոր հայր պիտի չունենայ":



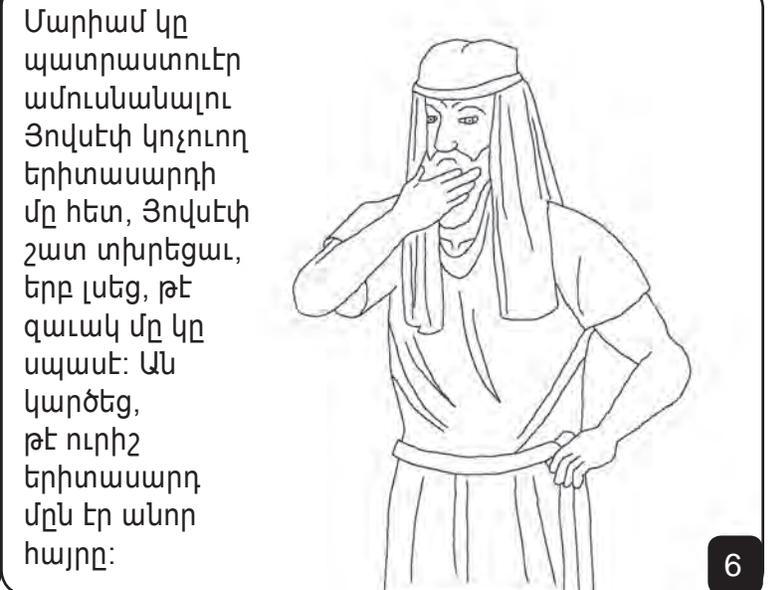
4

Ետքը հրեշտակը ըսաւ Մարիամին, որ իր հօրեղբօր աղջիկը Էլիզապէթը որդի մը կ'ունենայ իր ծեր տարիքին: Ասիկա արդէն հրաշք մըն էր: Մարիամի հանդիպումէն ետք Էլիզապէթին երկուքը մէկ փառաբանեցին Աստուծոյ:



5

Մարիամ կը պատրաստուէր ամուսնանալու Յովսէփ կոչուող երիտասարդի մը հետ, Յովսէփ շատ տխրեցաւ, երբ լսեց, թէ գաւակ մը կը սպասէ: Ան կարծեց, թէ ուրիշ երիտասարդ մըն էր անոր հայրը:



6

Երագի մէջ Աստուծոյ հրեշտակը ըսաւ Յովսէփին, թէ այս պզտիկը Աստուծոյ որդին է: Յովսէփ պիտի օգնէր Մարիամին մեծցնելու համար Յիսուսը:



7

Յովսէփ վստահեցաւ եւ հնազանդեցաւ Աստուծոյ: Ան լաւէն հնազանդեցաւ իր երկրին օրուայ օրէնքերուն: Նոր օրէնքին համաձայն ինք եւ Մարիամ հեռացան



իրենց մայր քաղաքէն Բեթղեհէմէն, որպէսզի վճարեն իրենց տուրքը:

8



Մարիամ պատրաստ էր ծննդաբերելու իր մանուկը, սակայն Յովսեփ չէր կրնար պարապ սենեակ մը գտնել: Բոլոր պանդոկները

լեցուն էին:

9



Վերջապես Յովսեփ գտավ ախոռ մը: Հոն Յիսուս Մանուկը ծնավ: Անոր մայրը իր քովը դրավ մանուկը ամանին մեջ, ուր գետեղուած էր անասուններուն ուտելիքները:

10



Մօտերը հովիւներ իրենց հոտերը կը հսկէին: Աստուծոյ հրեշտակը երեւցաւ եւ հրաշալի լուրը տուաւ անոնց:

11



"Այսօր ձեզի ծնաւ փրկիչ Դաւիթի քաղաքին մեջ, որ ինքը Քրիստոսն է: Մանուկը պիտի գտնէք մսուրին մեջ":

12



Յանկարծ զանազան լուսաւոր հրեշտակներ երեւցան փառաբանելով Աստուծոյ եւ արտասանելով "փառք Աստուծոյ եւ

խաղաղութիւն աշխարհին", ...

13



... Ամենաբարձրին լաւութիւնը մարդոց հանդէպ:

14

Հովիւները շուտով արհուր
շտապեցին: Մանուկը տեսնելէ
ետք, հրեշտակներուն տուած լուռը
տարածեցին Յիսուսի մասին:



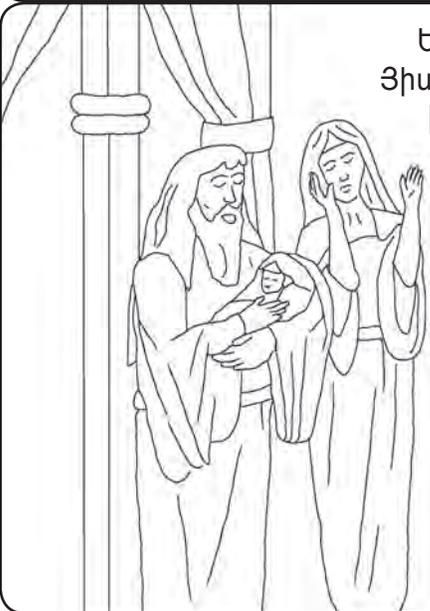
15

Ուրջ օր ետք Յովսէփ
եւ Մարիամ Յիուսը
բերին Երուսաղէմի
տաճարը: Հոն Սիմոն
անունով մարդ մը
կար, որ Աստուծոյ
կը փառաբաներ
մանուկին համար,
անդին ծեր Աննան
ուրիշ ծառայ
Աստուծոյ
շնորհակալութիւն
կը յայտներ:



16

Երկուքն ալ գիտէին, որ
Յիսուս որդին է Աստուծոյ,
խոստացուած Փրկիչը:
Յովսէփ երկու
թռչուն իբր զոհ
մատուցանեց: Այս
եր մատուցումը
Աստուծոյ օրէնքին
համաձայն, երբ
աղքատ ընտանիք
մը իրենց խոր
ծնեալ զաւակը
ներկայացուցին
Աստուծոյ:



17

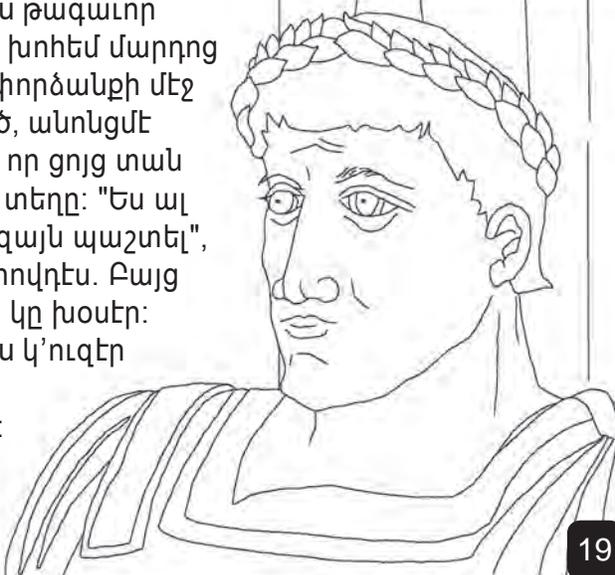
Ժամանակ մը ետք,
յատուկ աստղ
մը, Արեւելքէն
խոհեմ մարդիկը
առաջնորդեց
դէպի



18

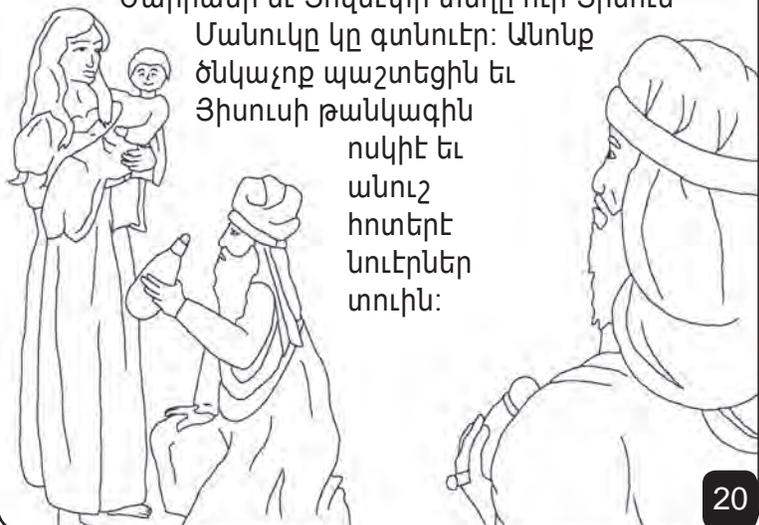
Երուսաղէմ. "Ո՞ր է Ան,
հրեաներուն թագաւորը,
որ ծնաւ", հարցուցին
անոնք "մենք կ'ուզենք
պաշտել զայն":

Հերովդէս թագաւոր
լսեց այս խոհեմ մարդոց
մասին, փորձանքի մէջ
գտնուած, անոնցմէ
խնդրեց, որ ցոյց տան
Յիսուսի տեղը: "Ես ալ
կ'ուզեմ զայն պաշտել",
ըսաւ Հերովդէս. Բայց
ան սուտ կը խօսեր:
Հերովդէս կ'ուզէր
մեռցնել
Յիսուսը:



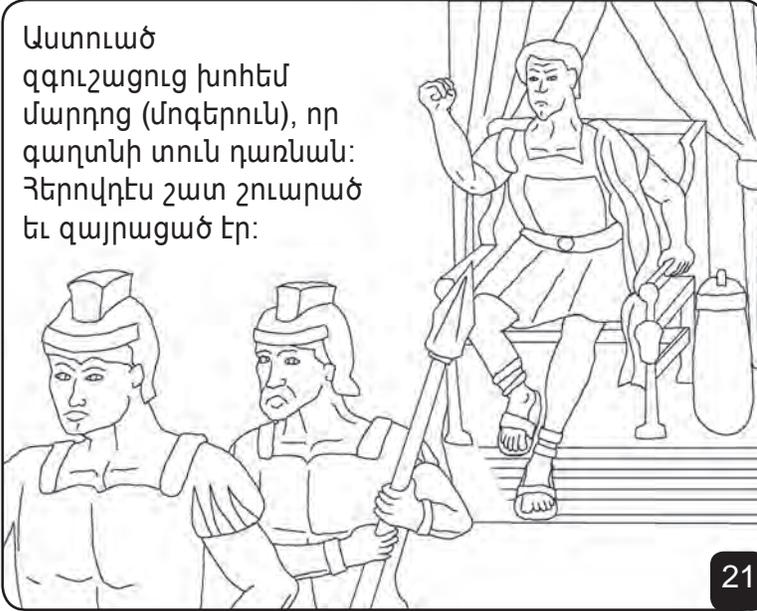
19

Աստղը խոհեմ մարդիկը (Մոգերուն) առաջնորդեց
Մարիամի եւ Յովսէփի տեղը ուր Յիսուս
Մանուկը կը գտնուէր: Անոնք
ծնկաչոք պաշտեցին եւ
Յիսուսի թանկագին
ոսկիէ եւ
անուշ
հոտերէ
տուրներ
տուին:



20

Աստուած
զգուշացուց խոհեմ
մարդոց (Մոգերուն), որ
գաղտնի տուն դառնան:
Չերովդէս շատ շուարած
եւ գայրացած էր:



21

Ան որոշած էր մեռցնել
Յիսուսը, ոճրագործ
կառավարիչը Բեթղէեմի
ամեն մանուկ տղաները
մեռցուց:



22



Սակայն Չերովդէս չկրցաւ
վնաս հասցնել Աստուծոյ
որդիին. երազին
մէջ զգուշացուած
Յովսէփ առաւ
Մարիամը եւ Յիսուս
ապաւեն գտնելով
Եգիպտոս:

23



Չերոզայի մահից
հետո Մարիամն
ու Յովսէփը
Եգիպտոսից
վերադարձան:

Անոնք ապրեցան
պզտիկ քաղաքի մը մէջ, որ կը
կոչուէր Եգիպտոս, Կալիլիէ ծովուն մօտ:

24

Յիսուսի ծնունդը

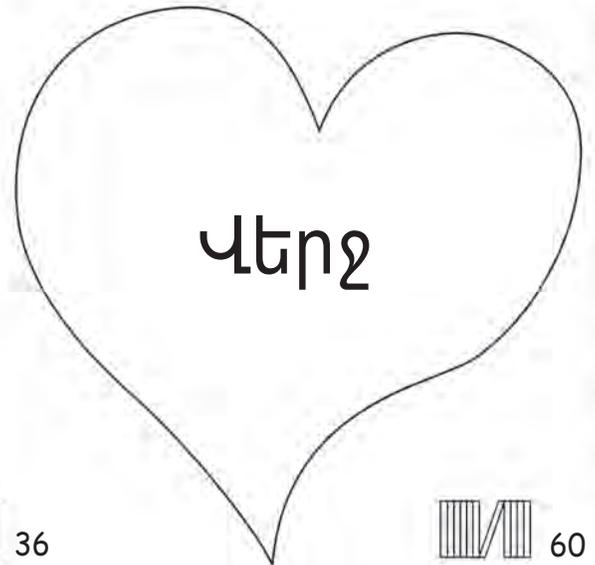
Աստուծոյ խօսքէն պատմութիւն մը,
Սուրբ Գիրքը:

Կը գտնուի հետեւեալին մէջ

Մատթէոս 1-2, Դուկաս 1 - 2

"Քու խօսքիդ մուտքը լոյս կը ցոլացնէ:"
Սաղմոս 119:130

25



36

60

26

Այս Սուրբ Գիրքի պատմութիւնը մեզի կը պատմէ մեր հրաշալի Աստուծոյ մասին, որ մեզ ստեղծեց եւ կ'ուզէ, որ մենք զինք ճանչնանք:

-Աստուած գիտէ, թէ շատ գէշ բաներ ըրած ենք, որոնք ինք մեզ կը կոչէ: Մեղքին պատիժը մահն է, սակայն Աստուած այնքան մեզ կը սիրէ, որ իր Որդին Յիսուսը մեզի դրկեց, որպէսզի խաչին վրայ մեռնի եւ մեր մեղքերուն համար պատժուի: Ետքը Յիսուս համբարձաւ եւ դրախտ՝ իր տունը բարձրացաւ: Եթէ կը հաւատաս Յիսուսին եւ իրմէ կը պահանջես որպէսզի ներէ քեզի քու մեղքերուդ համար, Ան կը ներէ: Ան կու գայ եւ մէջդ կը բնակի իսկ դուն յաւիտեան իր հետ:

Եթէ կ'ուզես մեղքերդ ազատիլ, հետեւեալը ըսէ Աստուծոյ: Տէր Աստուած ես կը հաւատամ, որ Յիսուս մահացաւ ինձի համար եւ հիմա Ան անգամ մը եւս կ'ապրի: Կ'աղաչեմ, որ գաս իմ կէտնքիս մէջ եւ ներես բոլոր մեղքերս, որպէսզի կարենամ նոր կէտնք մը ապրիլ, եւ օր մը հետդ ըլլամ, յաւիտեան: Օգնէ ինձի որպէսզի քեզի համար ապրիմ քու որդիիդ պէս: Ամէն:

Կարդայ Սուրբ գիրքը եւ ամէն օր Աստուծոյ հետ խօսիր:
Յովհաննու 3:16